



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**

**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau, Québec K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

**Vehicles & Industrial Products Division**

**11 Laurier St./11, rue Laurier**

**7A2, Place du Portage, Phase III**

**Gatineau, Québec K1A 0S5**

|   |  |
|---|--|
| <b>Title - Sujet</b><br>Minifourgonnettes AdaptéesauxFauteu   |  |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>W8476-175556/A  | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>002                            |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>W8476-175556   | <b>Date</b><br>2016-11-30  |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$HP-916-71918  |  |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>hp916.W8476-175556   | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>                             |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin<br/>at - à 02:00 PM<br/>on - le 2017-01-03</b>  | <b>Time Zone</b><br>Fuseau horaire<br>Eastern Standard Time<br>EST |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |  |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Paravan, Tony  | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>hp916                        |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(873) 469-3319 ( )  | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>( ) -                                |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>   |  |

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/<br/>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W8476-175556/A

Amd. No. - N° de la modif.  
002

Buyer ID - Id de l'acheteur  
HP916

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W8476-175556/A

File No. - N° du dossier  
W8476-175556/A

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

Cette modification à l'invitation est émise pour fournir une réponse aux questions de soumissionnaires.

Q1 : En ce qui concerne l'entrée arrière de cette offre, nous offrons une conversion d'accessibilité en fauteuil roulant sur un Ford Transit Connect, qui a un moteur à essence 4 cylindres 2.5 litres 169bhp. Considérez-vous cela acceptable comme un véhicule alternatif pour l'article 016?

R1 : Non- la rapport de puissance au poids de la Ford Transit Connect est considérablement moins que d'autres véhicules adaptés à la conversion.